

LICENSING CENTER Broadway, Lobby 42 New York, NY 10004

SUPPORT CENTER Sutphin Blvd, 4th Floor 27-90 Jamaica, NY 11435

NYC SMALL BUSINESS

توضّح ساعات العمل (بالمواعيد المسبقة فقط) أدناه.

توضّح ساعات العمل (بالمواعيد المسبقة فقط) أدناه.

نحن هنا لخدمتك بصورة آمنة

تتاح خدمات التحصيل والتراخيص المستلزمة للحضور الشخصي بنظام المواعيد المسبقة فقط

نقبل إدارة حماية المستهلك والعامل (Department of Consumer and Worker Protection, DCWP) في مدينة نيويورك <u>الزيارات</u> الشخصية من العملاء بنظام المواعيد المسبقة فقط في مواقعنا بمانهاتن وكوينز. جميع المواعيد المحددة بمانهاتن (للتراخيص؛ التحصيلات) سيتم إجراؤها في مركز الترخيص.

يجب عليك تحديد موعد لمقابلة ممثل DCWP. لأسباب تتعلق بالصحة والسلامة، لا يمكن لإدارة DCWP تقديم خدماتها بدون تحديد مواعيد مسبقة. أيرجى ملاحظة ما بلي:

- تتاح خدمات DCWP المقدمة عبر الإنترنت على مدار 24 ساعة يوميًا/7 أيام أسبوعيًا على nyc.gov/dcwp. نحن نشجعك على استخدام خدماتنا المقدمة عبر الإنترنت للتقدم بطلب أو تجديد رخصتك أو دفع الغرامات والرسوم نظرًا لمحدودية الخدمات المقدمة بالحضور الشخصي.
 - نتاح أدناه أرقام الهواتف المخصصة لتحديد المواعيد من أجل إجراء المعاملات التي تستلزم الحضور الشخصي فقط. للاستفسارات العامة،
 يُرجى إرسال رسالة بريد إلكتروني إلى القسم. اطلع على الوجه الخلفي للحصول على عناوين البريد الإلكتروني.
 - بالنسبة لجميع خدمات DCWP الأخرى، استخدم الخدمات المقدمة عبر الإنترنت على nyc.gov/dcwp أو تواصل مع القسم عبر البريد
 الإلكتروني. اطلع على الوجه الخلفي.

فيما يلى تفاصيل حول تحديد المواعيد لإجراء المعاملات التي تستازم الحضور الشخصي.

	الترخيص	التحصيلات
		(دفع الغرامات والرسوم)
ساعات العمل المحددة	مانهاتن (Manhattan): كوينز (Queens):	مانهاتن (Manhattan):
للمواعيد	الاثنين - الخميس: الاثنين - الخميس: 08:00 صباحًا إلى 04:00 مساءً*	الجمعة: 09:00 صباحًا إلى 04:00 مساءً*
	*يتم إجراء آخر موعد الساعة 3:30 مساءً.	*يتم إجراء آخر موعد الساعة 3:30 مساءً.
طرق تحديد المواعيد	عبر البريد الإلكتروني: LicensingAppointments@dcwp.nyc.gov	عبر البريد الإلكتروني: Collections@dcwp.nyc.gov
	عبر الهاتف: (212) 0441-436	عبر الهاتف: (212) 0259-436
	(الإثنين - الجمعة، 8:00 صباحًا – 4:00 مساءً)	(الإثنين - الجمعة، 09:00 صباحًا – 4:00 مساءً)
ما نحتاجه منك حين تتواصل معنا عبر البريد الإلكتروني أو الهاتف	 أن تزودنا باسمك، ورقم هاتف يمكننا الوصول إليك من خلاله، وأي احتياء فورية). يُرجى مراسلتنا عبر البريد الإلكتروني/ترك رسالة عبر البريد الصوتي مر 	
	*إذا كنت بحاجة إلى إلغاء موعد أو إعادة تحديده، يرجى الاتصال بنا قبل موعدك المحد	د بمدة يومي (2) عمل على الأقل.
ما يمكنك أن تتوقعه	سيتصل بك أحد ممثلي إدارة DCWP: • خلال يومي عمل لتحديد موعدك؛ • خلال 24 ساعة من موعدك (ما لم يُصادف يوم الإثنين أو يوم بعد عطلة) يُرجى الاطلاع على "إرشادات هامة بشأن الصحة والسلامة" في الجهة الم	

التحصيلات	الترخيص	
 ستقبل إدارة DCWP المدفوعات (عبر الشيكات، الحوالات المالية) التي يرغب العملاء في تسليمها. يجب عليك اتباع تعليمات الموظفين لتسليم المدفوعات بشكل آمن. 	 لا تستطيع إدارة DCWP معالجة هذه الطلبات: رخصة المقاهي على الرصيف (الإصدار لأول مرة والتجديد) 	استثناءات الخدمة

أملحوظة مهمة

إذا كنت تحمل ترخيصًا/تصريحًا بخلاف تصريح وحدة بيع الطعام المتنقلة:

تشجعك إدارة الصحة على نقديم طلب التجديد الخاص بك عن طريق الإنترنت عبر الرابط nyc.gov/healthpermits أو، إذا كان ينطبق، عن طريق البريد إلى صندوق الأمانات المقفل الخاص بإدارة الصحة: DOHMH ELP, P.O. Box 22137, New York, NY 10087-2137 من أجل خدمات التوصيل/التسليم في يوم العمل التالي، أرسِل إلى:

,J.P. Morgan Chase – Lockbox Processing, Attn: DOHMH ELP 22137 Chase Metrotech Center, 7th floor East, Brooklyn, NY 11245 4

طرق الدفع المقبولة: شيك أو حوالة مالية مستحقان الدفع إلى إدارة الصحة والسلامة العقلية بمدينة نيويورك NYC Department of Health and Mental Hygiene

إرشادات هامة بشأن الصحة والسلامة

معدات الحماية الشخصية	•	يجب عليك ارتداء قناع الوجه طوال مدة وجودك في مواقعنا بمانهاتن وكوينز.
القحص	•	يجب أن تجتاز تقييم الفحص الصحي للدخول إلى مواقعنا في مانهاتن وكوينز.
التباعد الجسدي	•	يُسمح فقط لعملائنا الذين حددت لهم مواعيد مسبقة بالدخول إلى مواقعنا في مانهاتن وكوينز. يُرجى عدم إحضار أي من أفراد العائلة أو شركاء العمل إلى موعدك.
	•	يجب على إدارة DCWP أن تحد من سعة الإشغال في مواقعنا بمانهاتن وكوينز، ولذلك نرجو أن تصل إلى موعدك في الوقت المحدد وأن تتأكد من إحضار جميع المستندات اللازمة معك. إن الوصول المتأخر قد يتطلب إعادة تحديد موعد؛ وقد لا يُتاح موعد شخصي جديد إلا بعد عدة أسابيع.

الخدمات المتاحة عبر الإنترنت

nyc.gov/dcwp: إدارة حماية المستهلك والعامل بمدينة نيويورك / شؤون المستهلك

NYC Health: nyc.gov/healthpermits

invc.gov/SBS: خدمات الشركات التجارية الصغيرة بمدينة نيويورك

تواصل مع أحد أقسام DCWP عبر البريد الإلكتروني

منسق قانون الأمريكيين ذوي الإعاقة (ADA) (الترتيبات التيسيرية): ADACoordinator@dcwp.nyc.gov

التحصيلات: Collections@dcwp.nyc.gov

خدمات المستهلك (شكاوى المستهلك): consumers@dcwp.nyc.gov

خط المساعدة الخاص بالامتثال القانوني (مستشار امتثال الشركات التجارية): BusinessComplianceCounsel@dcwp.nyc.gov

مراكز الترخيص (مانهاتن، كوينز): onlineappsdocs@dcwp.nyc.gov

مكتب دعم خدمة الترخيص عبر الإنترنت في مدينة نيويورك: ELP@dcwp.nyc.gov

مكتب خدمة العملاء لمكتب التمكين المالي (الاستشارات المالية): portalsupport@dcwp.nyc.gov

مكتب سياسات ومعايير العمل (قوانين العمل في المدينة): OLPS@dcwp.nyc.gov